

# Чи потрібно вашій дитині пройти аналіз на вміст свинцю?

Ім'я дитини:

Дата народження дитини:

Дата:

(FOR OFFICE ONLY) – MRN #:

- |  |     |    |                             |
|--|-----|----|-----------------------------|
| 1. Ваша дитина живе в будинку, збудованому до 1978 року, або регулярно відвідує таку будівлю, через що існує потенційний ризик впливу свинцю (наприклад, через відшаровування чи викришування фарби, недавню або поточну реставрацію чи модернізацію, високий рівень свинцю в питній воді).  | TAK | HI | НЕ МОЖУ<br>ТОЧНО<br>СКАЗАТИ |
| 2. Протягом певного часу в минулому році ваша дитина перебувала в іншій країні (не США).   | TAK | HI | НЕ МОЖУ<br>ТОЧНО<br>СКАЗАТИ |
| 3. Ваша дитина живе чи грається з іншою дитиною, у крові якої підвищений рівень свинцю.  | TAK | HI | НЕ МОЖУ<br>ТОЧНО<br>СКАЗАТИ |
| 4. У вашої дитини є вади розвитку, вона може брати до рота неїстівні предмети, відшаровувати чи пошкоджувати пофарбовані поверхні.   | TAK | HI | НЕ МОЖУ<br>ТОЧНО<br>СКАЗАТИ |
| 5. Ваша дитина часто контактує з дорослою людиною, яка може "приносити додому" залишки свинцю у зв'язку з трудовою діяльністю або захопленнями, наприклад, якщо вона займається малярними, водопровідними, реставраційними, будівельними, зварювальними роботами, ремонтом автомобілів або електроніки, утилізацією елементів живлення, виплавою свинцю, виготовленням ювелірних прикрас, вітражів або гончарних виробів, рибальством (з використанням підвісів і грузил), збором виробів зі свинцю чи олова або застосовує вогнепальну зброю. | TAK | HI | НЕ МОЖУ<br>ТОЧНО<br>СКАЗАТИ |
| 6. У вашій сім'ї використовуються засоби народної медицини, лікувальні або косметичні засоби, порошки, спеції чи харчові продукти з інших країн.   | TAK | HI | НЕ МОЖУ<br>ТОЧНО<br>СКАЗАТИ |
| 7. У вашій сім'ї харчові продукти готуються, зберігаються чи подаються в кришталевому, олов'яному або глиняному посуді з інших країн.  | TAK | HI | НЕ МОЖУ<br>ТОЧНО<br>СКАЗАТИ |
| 8. Ваша дитина не проходила аналіз на вміст свинцю (відповідно до законодавства штату Нью-Йорк, усі діти мають пройти аналіз на вміст свинцю у віці 1 року, а потім – 2 років).  | TAK | HI | НЕ МОЖУ<br>ТОЧНО<br>СКАЗАТИ |

**Якщо ви вибрали варіант TAK або НЕ МОЖУ ТОЧНО СКАЗАТИ для будь-якого з цих тверджень, можливо, вашій дитині потрібно пройти аналіз на вміст свинцю.**

Унаслідок впливу свинцю можуть виникати проблеми, особливо в дітей віком до 6 років. Вам і вашому постачальнику медичних послуг потрібно знати рівень свинцю в крові вашої дитини.

[www.health.ny.gov/LeadTestKids](http://www.health.ny.gov/LeadTestKids)

